

ms.	= manuscrit
nouv.	= nouveau (ou nouvelle)
prov.	= province
PSHIL	= Publications de la Section historique de l'Institut grand-ducal de Luxembourg (Luxembourg)
RBPH	= Revue belge de philologie et d'histoire
reg.	= registre
s.	= sou
sér.	= série
SS	= Scriptores
UQB	= WAMPACH, C.: Urkunden- und Quellenbuch zur Geschichte der altluxemburgischen Territorien bis zur burgundischen Zeit, Luxembourg 1935-55, 11 vol.

**Renvois aux comptes du péage de Sierck** (publiés dans la III<sup>e</sup> partie):

1424-25, 10 = compte de l'exercice 1424-25, imposition n° 10

## Monnaies

### Monnaie de Metz

1 florin	= 12 gros
1 gros	= 12 deniers

### Monnaie de Lorraine

1 franc	= 12 gros
1 gros	= 16 deniers

Sur les mutations des espèces lorraines à la fin du XV<sup>e</sup> siècle et au XVI<sup>e</sup>, cf. CABOURDIN, Les ducs de Lorraine et la monnaie (1480-1635).

Dans l'édition des comptes (III<sup>e</sup> partie), les droits sont exprimés en monnaie de Metz jusqu'en 1534 inclusivement, en monnaie de Lorraine par la suite.

Dans tous les tableaux du présent travail, les montants sont uniformément donnés en gros et deniers de Metz:

1 florin	= 12 gros de Metz = 16 gros de Lorraine
1 franc	= 12 gros de Lorraine = 0,75 florin

(cf. notamment ADMM, B 9366<sup>I</sup> et 9366<sup>II</sup>, chapitre des dépenses).